# ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения

ГОСТ 27418-87

Группа Э00

МЕЖГОСУДАРСТВЕННЫЙ СТАНДАРТ

АППАРАТУРА РАДИОЭЛЕКТРОННАЯ БЫТОВАЯ

Термины и определения

Domestic radioelectronic equipment. Terms and definitions

МКС 01.040.33
33.160
ОКСТУ 6501

Дата введения 1989-01-01

ИНФОРМАЦИОННЫЕ ДАННЫЕ

1. РАЗРАБОТЧИКИ

В.В.Крупин (руководитель темы); И.Ф.Песьяцкий; Р.В.Вахник; Л.П.Меняева; В.В.Ирхин

2. УТВЕРЖДЕН И ВВЕДЕН В ДЕЙСТВИЕ Постановлением Государственного комитета СССР по стандартам от 25.09.87 N 3679

3. Срок первой проверки - 1988 год; периодичность проверки - 10 лет

4. ВВЕДЕН ВПЕРВЫЕ

5. ССЫЛОЧНЫЕ НОРМАТИВНО-ТЕХНИЧЕСКИЕ ДОКУМЕНТЫ

|  |  |
| --- | --- |
|  |  |
| Обозначение НТД, на который дана ссылка | Номер пункта |
| ГОСТ 13699-91 | 1, табл.1 |

6. ПЕРЕИЗДАНИЕ

Настоящий стандарт устанавливает термины и определения понятий бытовой радиоэлектронной аппаратуры.

Термины, установленные настоящим стандартом, обязательны для применения во всех видах документации и литературы, входящих в сферу действия стандартизации или использующих результаты этой деятельности.

1. Стандартизованные термины с определениями приведены в табл.1.

2. Для каждого понятия установлен один стандартизованный термин.

Применение терминов-синонимов стандартизованного термина не допускается. Недопустимые к применению термины-синонимы приведены в табл.1 в качестве справочных и обозначены пометой "Ндп".

2.1. Для отдельных стандартизованных терминов в табл.1 приведены в качестве справочных краткие формы, которые разрешается применять в случаях, исключающих возможность их различного толкования.

2.2. Приведенные определения можно при необходимости изменять, вводя в них производные признаки, раскрывая значение используемых в них терминов, указывая объекты, входящие в объем определяемого понятия. Изменения не должны нарушать объем и содержание понятий, определенных в данном стандарте.

2.3. В случаях, когда в термине содержатся все необходимые и достаточные признаки понятия, определение не приведено и в графе "Определение" поставлен прочерк.

2.4. В табл.1 в качестве справочных приведены иностранные эквиваленты для ряда стандартизованных терминов на немецком (D), английском (Е) и французском (F) языках.

Таблица 1

|  |  |
| --- | --- |
|  |  |
| Термин | Определение |
| ВИДЫ |
| 1.**Бытовой радиоэлектронный аппарат**Аппарат | Радиоэлектронное устройство, применяемое в быту для выполнения одной или нескольких функций: приема, обработки, синтеза, записи, усиления и воспроизведения радиовещательных и телевизионных программ, программ проводного вещания, фонограмм, видеограмм, а также специальных сигналов |
| 2.**Бытовая радиоэлектронная аппаратура**БРЭА | Совокупность бытовых радиоэлектронных аппаратов |
| 3.**Монофонический** **бытовой радиоэлектронный аппарат**Моноаппарат | Бытовой радиоэлектронный аппарат с монофоническим трактом сигналов |
| 4.**Стереофонический бытовой радиоэлектронный аппарат**Стереоаппарат | Бытовой радиоэлектронный аппарат со стереофоническим трактом сигналов |
| 5.**Стационарный бытовой радиоэлектронный аппарат**Стационарный аппарат | Бытовой радиоэлектронный аппарат с сетевым электропитанием, конструкция которого не предусматривает элементы для переноса вручную |
| 6.**Переносной бытовой радиоэлектронный аппарат**Переносной аппарат | Бытовой радиоэлектронный аппарат с сетевым или универсальным электропитанием, конструкция которого предусматривает элементы для переноса его вручную и имеет уменьшенную относительно стационарных аппаратов массу |
| 7.**Носимый бытовой радиоэлектронный аппарат**Носимый аппарат | Бытовой радиоэлектронный аппарат с автономным или универсальным электропитанием, предназначенный для эксплуатации в процессе ношения с уменьшенными относительно стационарных аппаратов массой и габаритами |
| 8.**Миниатюрный бытовой радиоэлектронный аппарат**Мини-аппаратНдп. *Микроаппарат* | Бытовой радиоэлектронный аппарат с автономным или универсальным электропитанием, предназначенный для эксплуатации в процессе ношения с уменьшенными относительно носимых аппаратов массой и габаритами |
| 9.**Транспортный бытовой радиоэлектронный аппарат**Транспортный аппарат | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для эксплуатации в транспортных средствах, с питанием от бортовой электросети или универсальным электропитанием |
| 10.**Сувенирный бытовой радиоэлектронный аппарат**Сувенирный аппарат | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для использования в качестве игрушки или сувенира |
| 11.**Однокорпусный бытовой радиоэлектронный аппарат**Однокорпусный аппаратНдп. *Моноблочный аппарат* | Бытовой радиоэлектронный аппарат, конструктивно выполненный как единое целое |
| 12.**Разъемный бытовой радиоэлектронный аппарат**Разъемный аппарат | Однокорпусный бытовой радиоэлектронный аппарат, конструкция которого предусматривает возможность разъединения его на отдельные функционально и конструктивно законченные части |
| 13.**Блочный бытовой радиоэлектронный аппарат**Блочный аппарат | Бытовой радиоэлектронный аппарат, выполненный в раздельных корпусах и едином художественно-конструкторском оформлении |
| 14.**Группа сложности бытового радиоэлектронного аппарата**Группа сложностиНдп. *Класс* | Условная классификационная группа бытовых радиоэлектронных аппаратов, определяемая совокупностью основных параметров, конкретные значения которых обеспечивают заданный уровень технических характеристик |
| 15.**Бытовая акустическая система** АСНдп. *Звуковая колонка*Е. Acoustic enclosureF. Enceinte acoustique | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для воспроизведения электрических сигналов звуковой частоты |
| 16.**Активная бытовая акустическая система** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, функционально и конструктивно объединяющий громкоговоритель и усилитель мощности сигналов звуковой частоты |
| 17.**Абонентский громкоговоритель**АГ | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для приема и воспроизведения трансляционных программ, передаваемых по сети проводного вещания |
| 18.**Трехпрограммный приемник проводного вещания** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для приема и воспроизведения трансляционных программ, передаваемых по сети трехпрограммного проводного вещания |
| 19.**Трехпрограммное устройство проводного вещания** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для приема трансляционных программ, передаваемых по сети трехпрограммного проводного вещания, с последующим воспроизведением через бытовую акустическую систему |
| 20.**Бытовой микрофон**D. MikrofonЕ. MicrophoneF. Microphone | - |
| 21.**Бытовой усилитель мощности сигналов звуковой частоты**Усилитель мощности | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для усиления мощности электрических сигналов звуковой частоты |
| 22.**Бытовой предварительный усилитель сигналов звуковой частоты**Предварительный усилитель | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для усиления электрических сигналов звуковой частоты до уровня линейного выхода |
| 23.**Полный усилитель сигналов звуковой частоты**Усилитель | Бытовой радиоэлектронный аппарат, конструктивно объединяющий предварительный усилитель сигналов звуковой частоты и усилитель мощности сигналов звуковой частоты |
| 24.**Усилитель-корректор** УК | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для усиления электрических сигналов звуковой частоты и коррекции амплитудно- и фазочастотной характеристик источника сигнала звуковой частоты для приведения их к стандартному виду |
| 25.**Активная бытовая антенна** | Антенна с встроенным усилителем принимаемых сигналов, предназначенная для приема и усиления сигналов радио- и телевизионного вещания |
| 26.**Тюнер**D. Е. TunerF. Tuner | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для приема и преобразования сигналов радиовещания в сигналы звуковой частоты |
| 27.**Тюнер-усилитель**D. ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения Е. Tuner-amplifierF. Tuner-amplificateur | Бытовой радиоэлектронный аппарат, конструктивно объединяющий тюнер и полный усилитель сигналов звуковой частоты |
| 28.**Бытовой электропроигрыватель**ЭПD. PlattenspielerE. TurntableF. Platine tourne-disque | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для преобразования сигналов грампластинки в электрические сигналы звуковой частоты |
| 29.**Лазерный электропроигрыватель** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для преобразования сигналов компакт-диска в электрические сигналы звуковой частоты |
| 30.**Бытовой электрофон** | Электрофон, конструктивно объединяющий электропроигрыватель, полный усилитель сигналов звуковой частоты и бытовую акустическую систему |
| 31.**Радиовещательный приемник**Приемник | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для приема и воспроизведения радиовещательных программ |
| 32.**Радиола** | По ГОСТ 13699 |
| 33.**Бытовой магнитофон**Е. Таре recorder | Магнитофон, предназначенный для записи и воспроизведения сигналов звуковой частоты |
| 34.**Магнитофон-проигрыватель** | Бытовой магнитофон, предназначенный для воспроизведения сигналов звуковой частоты |
| 35.**Магнитола**Е. Radio-recorder | По ГОСТ 13699 |
| 36.**Магнитофон-приставка** | По ГОСТ 13699 |
| 37.**Магниторадиола** | По ГОСТ 13699 |
| 38.**Магнитоэлектрофон** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, конструктивно объединяющий магнитофон-приставку, электропроигрыватель и полный усилитель |
| 39.**Эквалайзер**D. Equalizer Е. Equalizer F. Equalizeur | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для коррекции амплитудно- и фазочастотных искажений устройств воспроизведения и записи звука |
| 40.**Телевизионный приемник**ТелевизорD. ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определенияЕ. Television receiver F. ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения de ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для приема и воспроизведения изображения и звука телевизионных программ |
| 41.**Телевизор цветного изображения** | - |
| 42.**Телевизор черно-белого изображения** | - |
| 43.**Проекционный телевизор**Е. Projection television receiver | Телевизионный приемник, предназначенный для воспроизведения изображения телевизионных программ путем оптической проекции на экран |
| 44.**Стереоскопический телевизор**Стереотелевизор | Телевизионный приемник, предназначенный для объемного воспроизведения изображения и звука телевизионных программ |
| 45.**Бытовой видеомонитор** | Бытовой радиоэлектронный аппарат без высокочастотного тракта, предназначенный для воспроизведения видеоинформации на телевизионном экране со звуковым сопровождением |
| 46.**Телетюнер** ТТ | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для приема и преобразования радиосигналов вещательного телевидения в видеосигналы и электрические сигналы звуковой частоты, воспроизведение которых осуществляется бытовым видеомонитором |
| 47.**Телерадиотюнер**ТРТ | Бытовой радиоэлектронный аппарат, конструктивно объединяющий тюнер и телетюнер |
| 48.**Телерадиоприемник** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, конструктивно объединяющий телевизионный приемник и тюнер |
| 49.**Телемагнитола** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, конструктивно объединяющий телевизионный приемник, тюнер и магнитофон-приставку |
| 50.**Бытовой видеомагнитофон**ВМD. VideomagnetbandЕ. Video tape recorderF. ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения | - |
| 51.**Бытовой видеопроигрыватель**D. ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определенияE. Videodisk recorderF. ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения  disque | Видеопроигрыватель, предназначенный для воспроизведения сигналов видеодиска через телевизионный приемник или бытовой видеомонитор |
| 52.**Видеола** | По ГОСТ 13699 |
| 53.**Бытовая видеокамера**D. FernsehkameraE. Television cameraF. ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения (de ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения) | - |
| 54.**Видеомагнитофонная камера**ВимкамераD. CamcorderЕ. Camcorder | Бытовой радиоэлектронный аппарат, конструктивно объединяющий бытовые видеокамеру и видеомагнитофон |
| 55.**Видеоигровое устройство**ВидеоиграНдп. *Телеигра*D. BildschirmspielЕ. VideogameF. Jeux video | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для отображения игровой информации на экране телевизионного приемника или бытового видеомонитора |
| 56.**Адаптер телетекста** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для приема и запоминания электрических сигналов справочной алфавитно-цифровой информации телевизионных программ, передаваемых за время обратного хода луча по кадру с последующим отображением на экране телевизионного приемника или бытового видеомонитора |
| 57.**Адаптер видеотекста** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для приема и запоминания электрических сигналов алфавитно-цифровой информации, поступающих по телефонному каналу связи, с последующим отображением ее на экране телевизионного приемника или бытового видеомонитора |
| 58.**Видеообучающее устройство** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для формирования учебной (или) и обучающей информации, заложенной в запоминающее устройство на экране телевизионного приемника или бытового видеомонитора |
| 59.**Видеоскоп** | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для отображения слайдов на экране телевизионного приемника или бытового видеомонитора |
| 60.**Цветомузыкальное устройство**ЦМУ | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для светового цветного сопровождения музыкальных программ, связанного по амплитудно-частотным характеристикам с источником программ |
| 61.**Звуковой процессор**Звукопроцессор | Бытовой радиоэлектронный аппарат, предназначенный для создания звуковых эффектов и повышения объемности и выразительности звучания |
| ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЕ УСТРОЙСТВА |
| 62.**Вспомогательное бытовое радиоэлектронное устройство** | Радиоэлектронное устройство, расширяющее потребительские возможности бытовой радиоэлектронной аппаратуры |
| 63.**Телевизионный конвертер** | Вспомогательное бытовое радиоэлектронное устройство, предназначенное для преобразования принимаемых радиосигналов вещательного телевидения в дециметровом и сантиметровом диапазоне в сигналы метрового диапазона |
| 64.**Устройство дистанционного управления бытовым радиоэлектронным аппаратом** | Вспомогательное бытовое радиоэлектронное устройство, предназначенное для управления работой бытового радиоэлектронного аппарата на расстоянии |
| 65.**Устройство шумопонижения**Е. Noise ReductionF. Dispositif de suppression de bruit | Вспомогательное бытовое радиоэлектронное устройство, предназначенное для уменьшения шумов при записи и (или) воспроизведении звука |
| 66.**Телевизионный антенный усилитель** | Вспомогательное бытовое радиоэлектронное устройство, предназначенное для усиления радиосигналов вещательного телевидения, принятых антенной, с целью компенсации потерь, возникающих в соединительном антенном кабеле |
| 67.**Стереофонические наушники**НаушникиНдп. *Стереофонический телефон* | Два телефона с оголовьем, предназначенные для подключения к бытовым радиоэлектронным аппаратам |

3. Алфавитные указатели содержащихся в стандарте терминов на русском языке и их иноязычных эквивалентов приведены в табл.2-5.

## АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

Таблица 2

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

|  |  |
| --- | --- |
|  |  |
| Термин | Номер термина |
| АГ | 17 |
| **Адаптер видеотекста** | 57 |
| **Адаптер телетекста** | 56 |
| **Антенна бытовая активная** | 25 |
| Аппарат | 1 |
| Аппарат блочный | 13 |
| *Аппарат моноблочный* | 11 |
| Аппарат носимый | 7 |
| Аппарат однокорпусный | 11 |
| Аппарат переносной | 6 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой** | 1 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой блочный** | 13 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой миниатюрный** | 8 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой монофонический** | 3 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой носимый** | 7 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой однокорпусный** | 11 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой переносной** | 6 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой разъемный** | 12 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой стационарный** | 5 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой стереофонический** | 4 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой сувенирный** | 10 |
| **Аппарат радиоэлектронный бытовой транспортный** | 9 |
| Аппарат разъемный | 12 |
| Аппарат стационарный | 5 |
| Аппарат сувенирный | 10 |
| Аппарат транспортный | 9 |
| **Аппаратура радиоэлектронная бытовая** | 2 |
| АС | 15 |
| БРЭА | 2 |
| Видеоигра | 55 |
| **Видеокамера бытовая** | 53 |
| **Видеола** | 52 |
| **Видеомагнитофон бытовой** | 50 |
| **Видеомонитор бытовой** | 45 |
| **Видеопроигрыватель бытовой** | 51 |
| **Видеоскоп** | 59 |
| Вимкамера | 54 |
| ВМ | 50 |
| **Громкоговоритель абонентский** | 17 |
| Группа сложности | 14 |
| **Группа сложности бытового радиоэлектронного аппарата** | 14 |
| Звукопроцессор | 61 |
| **Камера видеомагнитофонная** | 54 |
| *Класс* | 14 |
| *Колонка звуковая* | 15 |
| **Конвертер телевизионный** | 63 |
| **Магнитола** | 35 |
| **Магниторадиола** | 37 |
| **Магнитофон бытовой** | 33 |
| **Магнитофон-приставка** | 36 |
| **Магнитофон-проигрыватель** | 34 |
| **Магнитоэлектрофон** | 38 |
| *Микроаппарат* | 8 |
| **Микрофон бытовой** | 20 |
| Миниаппарат | 8 |
| Моноаппарат | 3 |
| Наушники | 67 |
| **Наушники стереофонические** | 67 |
| Приемник | 31 |
| **Приемник проводного вещания трехпрограммный** | 18 |
| **Приемник радиовещательный** | 31 |
| **Приемник телевизионный** | 40 |
| **Процессор звуковой** | 61 |
| **Радиола** | 32 |
| **Система акустическая бытовая** | 15 |
| **Система акустическая бытовая активная** | 16 |
| Стереоаппарат | 4 |
| Стереотелевизор | 44 |
| Телевизор | 40 |
| **Телевизор проекционный** | 43 |
| **Телевизор стереоскопический** | 44 |
| **Телевизор цветного изображения** | 41 |
| **Телевизор черно-белого изображения** | 42 |
| *Телеигра* | 55 |
| **Телемагнитола** | 49 |
| **Телерадиоприемник** | 48 |
| **Телерадиотюнер** | 47 |
| **Телетюнер** | 46 |
| *Телефон стереофонический* | 67 |
| ТТ | 46 |
| ТРТ | 47 |
| **Тюнер** | 26 |
| **Тюнер-усилитель** | 27 |
| УК | 24 |
| Усилитель | 23 |
| **Усилитель антенный телевизионный** | 66 |
| **Усилитель-корректор** | 24 |
| Усилитель мощности | 21 |
| **Усилитель мощности сигналов звуковой частоты бытовой** | 21 |
| Усилитель предварительный | 22 |
| **Усилитель сигналов звуковой частоты полный** | 23 |
| **Усилитель сигналов звуковой частоты предварительный бытовой** | 22 |
| **Устройство видеоигровое** | 55 |
| **Устройство видеообучающее** | 58 |
| **Устройство дистанционного управления бытовым радиоэлектронным аппаратом** | 64 |
| **Устройство проводного вещания трехпрограммное** | 19 |
| **Устройство радиоэлектронное бытовое вспомогательное** | 62 |
| **Устройство цветомузыкальное** | 60 |
| **Устройство шумопонижения** | 65 |
| ЦМУ | 60 |
| **Эквалайзер** | 39 |
| **Электропроигрыватель бытовой** | 28 |
| **Электропроигрыватель лазерный** | 29 |
| **Электрофон бытовой** | 30 |
| ЭП | 28 |

## АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА НЕМЕЦКОМ ЯЗЫКЕ

Таблица 3

|  |  |
| --- | --- |
|  |  |
| Термин | Номер термина |
| Bildschirmspiel | 55 |
| Camcorder | 54 |
| Equalizer | 39 |
| Fernsehkamera | 53 |
| ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения | 40 |
| Mikrofon | 20 |
| Plattenspieler | 28 |
|  | 26 |
| ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения | 27 |
| Videomagnetband | 50 |
| ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения | 51 |

## АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ

Таблица 4

|  |  |
| --- | --- |
|  |  |
| Термин | Номер термина |
| Acoustic enclosure | 15 |
| Camcorder | 54 |
| Equalizer | 39 |
| Microphone | 20 |
| Noise Reduction | 65 |
| Projection television receiver | 43 |
| Radio-recorder | 35 |
| Tape recorder | 33 |
| Television receiver | 40 |
| Television camera | 53 |
| Tuner | 26 |
| Tuner-amplifier | 27 |
| Turntable | 28 |
| Videodisk recorder | 51 |
| Videogame | 55 |
| Video tape recorder | 50 |

## АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА ФРАНЦУЗСКОМ ЯЗЫКЕ

Tаблица 5

|  |  |
| --- | --- |
|  |  |
| Термин | Номер термина |
| ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения (de ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения) | 53 |
| Dispositif de suppression de bruit | 65 |
| Enceinte acoustique | 15 |
| Equalizeur | 39 |
| Jeux video | 55 |
| ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения | 50 |
| ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения  disque | 51 |
| Microphone | 20 |
| Platine tourne-disque | 28 |
| Tuner | 26 |
| Tuner-amplificateur | 27 |
| ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения de ГОСТ 27418-87 Аппаратура радиоэлектронная бытовая. Термины и определения | 40 |

4. Стандартизованные термины набраны полужирным шрифтом, их краткая форма - светлым, а недопустимые синонимы - курсивом.